

ГАЗЕТЛӨН ДОНЫС:

|   |      |      |       |
|---|------|------|-------|
| Учрежден-<br>нејаслы да<br>организа-<br>тсияјаслы   | 1 т. | 6 т. | во    |
| Гражданалы  | 1-25 | 7-50 | 15 ш. |
| Лүөртөдјасыө доныс 30 ур.<br>посыи гижөда строкаыө. | 65   | 3-75 | 7-50  |

Газетсө почө сүзөдны Ре-  
дактсияыө вескыда, лйбб піомө  
новлодлыөяс-пыр.

# ЛУГЫД ТУЈ

(СВЕТЛЫЙ ПУТЬ)

Комі Авт. Областувса Ісполкомлөн да ВКП(б) Обкомлөн газет.

РЕДАКЦИЈАЛӨН АДРЕС:

Сыктывдінкар,  
Вадорыв улч, 41 №  
Телефон 50 №.  
г. Устьсыольса, Набережная, 41.  
Гижөдјас газетө колө гижны  
өтар лйстбокас, мчаа.  
Кырмавтом гижөдјас оз  
відлаоны.

ПЕТӨ 12-өд ВО,  
быд лун, субөтајасө да  
прачөтк мөд-лунјасө-кыңз.

## ЦК ВКП(б) Војвыв Крајбјуролөн пленум.

(Крајбјуросаы торја лүөртөм).

Март 30-31-өд лунјасө өлі медвозза пленарнеј засе-  
данье Војвыв Крајбјуролөн. За-  
седанье - вылын сорытисны  
Војвыв Крај лөөдөм-куза.

Пленум вынеөдөс Крајса  
Бјуролыс март август-кежлө уж  
нубдан плансө. Рајонированье  
нубдөм-куза Крајса, округјас-  
са да рајонјасса сөткјас, про-  
ектјас өчны лөөдөмө торја  
коміөсія. Председательыс сійө  
коміөсіяјас лоі Мартынов-јорт.  
Коміөсіялы шудма ужсө по-  
мавны апрел 25 лунөз. Крај-  
бјуро шуис, торја Самоједса  
округ-пө лөөдөны озков.  
Крајбјуро чорыда-жө паныд  
сүвтис НКРКІ проектлы  
«Комілес» трест  
тупкөм-куза.

Рајонированье ужөн ме-  
стајас-вылын вескөдлыны да  
округувса органјас лөөдөм-мо-  
гыө шудма апрел 15 лунөз  
лөөдөны округувса торја парт-  
бјуројас да округувса оргкоміө-  
сіяјас сөветскеј да профсоюз-  
јас өтөд. Крајбјуро шуис быт  
коланаөи рајонированье нуб-  
дөгөн вынеөдөны рајонјассө өнја  
губернәса да уездјасса ужа-  
лыөясөи, а ковмас-кө і нарөс-  
нө сы-вылө торја мобілизатсия  
нубдөмөн. Губкомјас да Комі  
өбком возө-кежлө оз вермыны  
ЦК Крајбјуролыө јуөстөг лөзны  
крај-сајө уж-вылө некущөм  
партјетөсөс.

Шудма мај 1-өд лунсаы  
Нардорса газет «Волна» реор-  
ганізујтны крајса газетө да  
нымсө сетны сылы „ПРАВДА  
СЕВЕРА“. Крајса газетө ре-  
дакторө пунктисны Шатскіј-јорт-  
төс. Нардорса „Большевиетская  
мысль“-ыма журнал апрел 15-  
өд лунсаы лөб Крајбјуролөн  
журнал. Журналө редакторө  
пунктисны докукин-јорттөс. Шуд-  
ма коланаөи мај 1-өд лунсаы  
лөзны крајса крөстәанскеј га-  
зет, өнја кардорса крөстәан-  
скеј газет „Северная Деревня“ -  
пыды. Быдлунја газетјас —  
„Красный Север“ Вөлөдгаы да  
„Советская мысль“ Устугын

## Тувсов көза заводитчө.

ЗАВОДИТӨНЫ КӨЗНЫ.

доныввса Ростовын. Апрель 10-11 лунјасө заводі-  
тасны көзны „Гигант“ совхо-  
зын лөб көздөма 48700 гектар-  
вылө, а мөд совхозас 7000  
гектар-вылө. Став тракторјасыс-  
нын воисны да лөөдөмөдө.  
„Гигант“ совхозын 555 трак-  
тор, сійөс торјөдөма 14 ко-

лоннаө да нубма участокјас-  
вылас-нын. Кыкнан совхозас  
көздысјас, ужалан көлуј даө-  
төма. 3000 робөчөј лөөдөчө-  
маөө-нын уж-вылө петны. 9 лу-  
нөн көздөмыс помаөас. Сүсө  
көздөмаөө 11,500 гектар-вылө,  
өзімыс бур.

## Робөчөјјас котырталөны крөстәанаөс.

Лөнингград. Лөнингградса  
пабрікјасын да заводјасын  
робөчөјјас бөстөисны Лөнинг-  
градскеј областас колхозјас

да сөлско-көчәјственнеј өтү-  
тчөмјас котыртавы. „Елек-  
тросила“ завод востө кык кол-  
хоз, Јегоров-ыма завод — өтөс.

## ВЛКСМ ЦК ыстө ужа- лыөясөс урожај кыпө- дөм-могыө поход ну- өдөны отсавны.

Мөскуа. ВЛКСМ-лөн тсөнтрал-  
неј комітет шуис мөдөдны местајас-  
вылө көкјамыс бригада ответствен-  
неј робөтнйкјас-пыө урожај кыпө-  
дан поход нубдөны отсавны. Быд  
бригадаын лөб ЦК-са шлен. Брига-  
дајас оласны местајас-вылын төлы-  
кымын.

доныввса Ростов. Заводі-  
тисны көзны Северскеј, Афин-  
скеј да Славјанскеј рајонјас-  
сын, сјә-жө Терскеј, Черно-  
морскеј, Армавирскеј да Став-  
ропольскеј округјасын. Сула-  
лө шөныд повөдөа.

## СССР-са бјуджет оломө нубдөкө колан вөсөыө буржыкы.

СССР-са Финанс Коміссари-  
ат өвөдөныөяс-сөртө 1928-  
29 вөөс бјуджет өт төлыөнас  
докад-сөртөыө өтөдөтөма  
40,9%. Колан во тајө каднас  
докодсө өлі чукөртөма сөмын  
38,1%. Рөскод-сөртө бјуджет  
нубдөма оломө 41%-вылө; ко-  
лан во тајө каднас өлі нуб-  
дөма—38,7%. Рөскодсө лоі  
уна өчөма, вывтө јона сөдөс  
өдм лөзөм овмөс кыпөдөм-  
вылө-да.



Туртсияса выл посол СССР-ын  
Хусөејн Рагіб-бөј да Калыын-јорт.

## БЫДГАМА ЛУӨРЈАС.

— Мөскуаө воис пролетарі-  
ат-нога германіяса гижө-  
яслөн делегатсия. Тајө де-  
легатсиясө бөрнөлісны колан  
воб став германіяса пролетарі-  
ат-нога гижөяс сјезд-вы-  
лын. Сөтчө пырөны Клебер,  
Орбөјөв да Френберг. Накөд  
щөц воисны германіяса кык  
рабкор.

— Алмата. НКП коллегія шу-  
ис востыны 1929-30 воын ветері-  
нарнеј выл інтөвөтүт Казакстанө.

Бөрлөи. Пөлітсакөд демонстра-  
тсия-дырјө көсө волгөн кулі ком-  
партияса шлен Ре. Зөбны сјөс во-  
лісны зөв уна робөчөј. Зөбгас ро-  
бөчөјјас-вылө бара-на ускөдчыліс  
пөлітса да нөјтис најөс резина бед-  
јасөн. Унаөн робөчөјјас-пыщкыө ра-  
нытчөмаөө, 6 мөртөс арөстүтөмаөө.



Март 30-өд лунө өждөдөлісны Калыын-јортөс 10 во СССР-са  
ЦК-ын да ВЦК-ын председатөлаөмөлі тырөм-куза.  
Картина-вылын: шуја-вывөөыө вескөд-вылас—Сталин, Петров-  
скіј, Ворошілов, Калыын, Смірнов, Төлоконтсөв.

## ЛАТВИЈА ДА СССР-КОСТ ВУЗАӨӨМ.

Латвијаса пабрік-заводјас оз строкин  
вөчавны заказјас.

Рига. „Педеја Бриді“ газет  
СССР-а Латвија-кост вузасан  
договор пөртөм-ылыө гижө:  
„Латвијаса промышленноөт оз  
кадын вөчав сөветскеј заказ-  
јас. Первој вөнас сөветскеј  
заказ өлі 41 мильон лат-дон,  
(1 лат—37,5 ур) апрел 1 лун-  
кежлө абу өлі вөчөма заказ-  
сөртөыс 14,3 мильлат. Мед-  
омөла заказјассө тыртисны  
сөщөм пабрік-заводјас, кодјас-  
лы медуна өлі сөтөма за-

казјассө. Ковмас зільны, ме-  
дым мјан промышленнйкјас  
кадын вөчисны асыыныс көсјө-  
өдмјаснысө. Сөмын сөкө мө  
вермам мөдарөөаньеыс щөктыны  
ставсө договор-сөртө өчны“.

Газетөыс шуө: торговеј до-  
говор-куза вузасөм Латвијалөи  
СССР-көд мунис бұра. Латвија-  
ыө лоі СССР-ө унчөк петкөд-  
лөма төвар СССР-өыс пыртөм-  
дөрыө.

## Јапонія Шандуньыө војкасө оз көсјө петкөдөны.

Төкіө. „Симбун Ренго“  
агентство јуөртө: правөтельство  
засөданье-вылын кымынкө  
міністр ез щөктыны термас-  
ны Шандунь провинтсияыс  
јапоніяса војска нубөмөн. Ја-

поніяса војкасө нубөм-бөрын  
Шандунь провинтсияас вер-  
мас лоны војна Фын-Јуј-Сан,  
Чан-Кай-Ши да Чжан-Тсун-  
Чан-костын.

## СӨМЫН ВОЛЫӨӨМ ЛӨГӨДӨМ-БӨРЫН ГОРҢТАМ МУКӨДТОРЈАС-КУЗА.

Англијалөн делегатсия Сөвет  
Сојузын статыан „Правда“ гижө  
март 28 лунө СССР-ө воис Англија-  
өыс делегатсия. Тајө делегатсия-  
гөдөрыс мунисны јона венөдмјас.  
Англијаса конерваторјас быд-ног-  
ыс зільны, мед өкөд делегатсиясө  
не лөзны СССР-ө локны, лйбб,  
ветлас-кө, мед нынөи оз вермы  
вөчнысө сөни.

Сөмын делегатсиясө англијаса  
промышленнйкјас мөдөдөсны, ме-  
дым тајө кык государство - костас  
волыөмсө бұра пунктисны. Волыөд-  
сө орөдөмөн - өд медјона кучкисны  
асланис прөмышленноөтлы. Прө-  
мышленнеј делегатсия пондөс-нын  
гөдөровны, кымын сорман сөветскеј  
рынок-вылө, сымын уна воштан.  
Англијаса промышленноөтлы лөб  
повны сөрмөмыө. Мјан-өд нөбөөд-  
ыс мукөд государствојасын сымын  
јона мунө, кымын бұра пунктөма  
волыөмсө. Кодө-өурө аонысө өлөд-  
лөны, сөветскеј рынокыс-пө чинө.  
Сөмын збыл-вылассө абу сјөі.

да, англијаса промышленноөт ез  
нын кут өлөдөны асланыс государст-  
во-пыщкын мјан овмөс уөдм - ылыөс  
сөрөм-вылө, сјөі адо мукөд госу-  
дарствојаслыө мјан рынок-вылын  
вузасөм лөкалөмсө да щөц пондөс  
зільны мјанкөд вузасөмсө паскөд-  
ны. Сөрт, мјан стројнд налы оз  
кажитчы. Мјансө заводітисны па-  
зөдөны шыкјасөи—өз вермыны. Мјан-  
өдсө кутлісны повөдөны волыөд-  
јассө торкөдөн—өгө повөд. Вынбө  
мјансө жуғөдөны он вермы. 150  
мильона јөз петкөдөлісны асыыныс  
јоньлунсө, аонысө дөрјөмөн чорыд-  
лунсө. Кодө көсө мјан рынок-вы-  
лын ужавны, лөб лөдөны сөвет-  
государствөи, лөб корны мјанкөд  
өтө кывө воан тујјассө.

Сөвет правөत्वөсө предста-  
вөтелјас сы-вөсна вескыда і шөтс-  
ны: „бұра вузасөм паскавын СССР-  
лөн Англијакөд вермас лоны сөмын  
государствојас-кост бур волыөм  
бұра лөөдөм-бөрын“. Сјөі медво-  
ча да колан условјеө.

Лөбөдөчөмыс-кө мјанлы выгода  
некущөмсө оз вөј, мө сөщөм лөөдө-  
чөмтө өгө вөчөј. Сөмын волыөм  
лөөдөм-бөрын мө вермам бұра  
вузасөм-куза да мукөдтор-куза лө-  
өдөчөм-ылыө сөрөитны.



# Војвыв крајса став парторганізатсјајаслы, став ВКП(б) шленјаслы. Крајбјураса пленумлөн шыодчөм.

## Дона јортјас!

ВКП(б) Тсентралнеј Комитет да РСФСР-са правителство решение-серти таво кутас мунны Војвыв Крај рајонируйтөм. Тајө ужыс лоө помалөма октабр 1 лун-кежлө. Војвыв крајө пырөны Кардорса, Вөлөдгаса, Северо-Финксса губернајас да Коми автономнеј област.

Тајө кадсагыс Војвыв крај вужас зоннас выл экономическеј да административнеј управленне-вылө выл граничајасөн. Рајонированне нуөдөмыс пунктө выл пас Војвылын овмөс кыпөдөмлы сотсиализм-нога олөм лөөдөдан туј-вылын. Став организатсјајас-воңас сувтөны гырыс могјас политика боксаң, овмөс кыпөдөм-боксаң дај организатсионнеј уж-боксаң: тајө локтан 3-4 төлынас колө нуөдны рајонированне вылысагыс улөдыс, мөд-ногөн-кө шуны—губернајасө, уездјасө, вөлөтјасө реорганизујтны округјасө да рајонјасө. Сјјөн государствоса управленныс кокныжык лоө (нол шупөд - пыддыс — губерна, уезд, вөлөт да сельсовет-пыдды—лоө сөмын кујим шупөд—округ, рајон, сельсовет) да улысса аппаратгыс јонжыка матыгтөс (улысса соворганјасылөн правајасыс ыжыкөс лоөны-да) ужалыс јөзбердас. Рајонированнеөн Војвыв крај лоө СССР-ын өткөф экономикаа ыжыд рајон. Сылөн подјыс—вөр промышленност, скөт виңдөм да прөмысјас.

Тајө реорганизатсјаыс шөктө выл-ногөн, терригоріальнеј принтсип-серти лөөдөны став партијнеј, советскеј, професиональнеј да көңајственнеј аппаратсө. Став партијнеј, советскеј, професиональнеј да көңајственнеј ужнас да рајонируйтчөмнас пондас вескөдлыны-тујдөдны—ВКП(б) ЦК-лөн Војвыв крајса временнеј Бјуро, кодөс өні лөөдөман; РСФСР-са ВЦК лөөдөс Војвыв крајса временнеј Организатсионнеј Комитет, а ВЦСПС—ВЦСПС-са временнеј крајбјуро. Најө ставыс заводитсы-нын ужавны. Сјјө могыс-жө регыд лоө лөөдөмаөс временнеј окружнеј да рајоннеј партијнеј, советскеј да професиональнеј органјас. Став тајө временнеј крајевеј, окружнеј да рајоннеј органјасыс лоасыс сөмын партијнеј конференцсјајасө, советскеј да професиональнеј сјездјасө. Сөні-нын лоөны бөрдөмаөс политическеј да көңајственно - административнеј органјас.

ЦК ВКП(б)-лөн Војвыв крајса бјуро чукөстчө став партијнеј организатсјајас-бердө, партијаса став шленјас да канфідатјас-дорө өлөмыс богсыны рајонированне ужө, збыл-вылө отсавны крајевеј, окружнеј да рајоннеј органјаслы ужас. Тајө ужас колө кыскыны оз сөмын быд коммунистөс, колө кыскыны став ужалыс рабочејасө да креөтанасө.

ЦКВКП(б) - лөн Војвыв крајса бјуро индө став партијнеј организатсјајаслы со кушөм өнја медгырыс могјас-вылө:

I  
**Паскыда нуөдны јөзөс төдөдөдан кампанье Војвыв крајын рајонированне-куча.** Колө бура төдөдөны ужалыс јөзөс—рајонированне јона өдөдөдас Крајын овмөс кыпалөмсө да культура лыбөмсө, административно-управленческеј аппарат бурмөдөмсө.

Сы-могыс колө сувтөдны докладјас вооса партијнеј собранияјас - вылын рајонированне-кучаыс, сја-жө рабочејас собрания-вылын, өктса скөдјас-вылын, (сельсовет) - сыын, волісполкомјасын, коперативјасын да мукөдлаын. Гіжыны јонжыка газетјасө Крајын, сорнитны шөң гөрд пельсјасын, клубјасын, лыддыгаң керкајасын да сја воң.

II  
**Оз ков лөңы рајонированне-көсө нуөдигөн мөд нога ковтөм мөвпалөмјас рајонированне-кучаыс, сја-жө ужөс оз поңнебөдөны, назмөдны Сөчөмторјасыс колө чорыда паныд сувтны. Оні мед-нын јона колө быд коммунистлы орјавтөг, тыр вынөн, кужөмөн ужавны. Кымын чорыда, небывтөг нуөдөм рајонированне ужөс, сымын өдјө мө олөмө пөртөм Крај лөөдөдан ужсө. Тајө кад-кежлас колө, пунктыны ужсө со кушөм лозунгсерти: аппарат уңын некушөм чөтөм мед ез вөн.**

III  
Ыжыд могөн сувтө (лучки бөрдны, кужөмөн индөвны ужавны партијнеј вынөс да беспартијнеј активсө крајевеј, окружнеј да рајоннеј органјас лөөдөдлгөн.

Тані быт ковмас, өтө-кө,—сетны округјасө да рајонјасө гуыс, политика боксаң крепидыс губернаса да уездса рабочникјасөс, мөд-кө,—повтөг кыпөдөны выл ужалысөс крајө, округјасө да рајонјасө улысса быдмөма актив-пыыс.

ЦКВКП(б)-лөн Крај-бјуроторјөн индө рајонјасөс бур рабочникјасөн вынөдөм-вылө. Ковмас-кө, весег вөчны партмобилизатсја сы-раді.

IV  
Абу ічөтжык уж і крајса, округса да рајонса совет, да мукөд органјас лөөдөм да сетчөсса аппаратјасас ужалысөс индөдөм. Мјанлы колө сетчө сетны мед-бур партијтејсјасө да беспартијнеј ужалысөс, колө повтөг паскыд-жыка индөвны сетчө ужавны рабочејасөс, батрақјасөс, гөл крестанаөс (шөң і нывбаба-јасөс). Сөмын сөкбө шөң чорыда чышкыны мјанлы ковтөм, өтдөр јөзөс, бюрократичөма, ыжыд местајас-бөре вөтлысыс јөзөс (шөң і коммунистјас-пыыс). Оз ков лөңы госаппаратө, а көні ковмас весег вөтлыны ужалысөс јөзыс торјалөма, накөд јитөдсө воштөма војгырөс. Сја-көд мө вермажык лөөдөны бур, ужалысөс јөз-вөсна төжысыс аппарат.

V  
**Тајө каднас оз ков небыөдөны, а нөшта јона чорөдөны партијаса демократіја пөкөдөм да ас критика** (ЦКВКП(б) са јун 3 лунө чукөстчөм-серти) да буржыка мөдөдөны партијаыс шкурныкјасөс, лок олансама јөзөс, бюрократјасөс, гырыс местајас-бөре

вөтлысөс да мукөд тујтөм јөзөс вөтлавын. Такөд өтшөң колө нуөдны быд-ногыс вермасөм контрреволюцсјаатротскізмкөд, вескыдывсөс кежөм-көд да на-вылө чун-пыр ви-чөдөмкөд.

Тајө тујвиç серти і колө нуөдны рајонувса, округувса да крајса партконференцсјајас-кежлө лөөдөчөмсө. Најө лоөны јул төлысө помагөгөн.

VI  
**Торја-нын бура колө виңөдлыны мјанлы Коми автономіјаа областса парторганізатсја-вылө.** Тајө областыс-өд пырө Војвыв Крајө, ВЦК постановленне-серти асыс автономіја правајасөс колөмөн. Колө өдөдөман зылыны, төжысыны Коми областса овмөссө, культурасө өдјөжык лептыны, да мед тајө ужыс вөлі јитөма государствосын сотсиализм-нога олөм лөөдөмыскөд. Тајө могыс шөктө Коми областувса парторганізатсјаөс аслыс јона отсавны Војвыв Крајөс зоннас кыпөдөны.

VII  
Колө лөөдөны мјанлы бур, чорыд вескөдлөм, индөдјас сеталөм став крајса овмөс кыпөдөдан гырысөжык ужас торја-нын: а) контролнеј лыдпас-јасын, б) вөт вооса планын, в) бјуджетын, г) вөр овмөс-ын, вөр лөңөмын да кылөдөмын, д) скөт виңөм кыпөдөмын, е) өктса овмөс да прөмысјас өтвөтөмын—коллективизируйтөмын да контрактатсја нуөдөмын, ж) урожај кыпөдөмын да гөра-көңа кампанье нуөдөмын, з) выј, шаб-ді, наң да пушнина чукөртөмын-нөбөмын, і) сельхозналог нуөдөмын, к) заграничаө төварјас петкөдөмын, л) промышленностса төварлыс ас дөңсө чөнтөмын, м) промышленностын да транспортын выл строителство нуөдөмын.

Тајө ставыс петкөдлө овмөс кыпалан-ногө Крајас, индустриализатсја нуөдөмсө.

Тајө ужсө нуөдөмөн мјан Војвыв крајсы шөң отсалө став Совет республикалы индустриализатсја нуөдөмын.

Со мыј-вөсна ВКП (б) ЦК-лөн Крајбјуро торја-нын индө, мед ескө тајө вопрос-јасөс вескыда, кужөмөн решитны. Вескыда решитөм-саяс лоө крајса промышленностлөн дај өктса овмөслөн кыпалөмыс, паскалөмыс аслас быдман тујдыс—вөр овмөс-өн, вөр промышленностлөн, скөт виңөдөм, прөмысјасөн.

Сөмын тајө под-вылас мө вермам кыпөдөны јона вылө экономикаөс дај культурасөс мјан Крајлыс, сувтөдны орчөн мукөд-воңын муныс рајон-јаскөд, кодјас СССР-ын нуөдөны-нын индустриализатсја гырысөжык ужсө, сөмын тајө мө вермам пөртны Војвыв Крајсө „Ставојузса лөсопикаө“.

VIII  
Став тајө ужасыс бура лоөны пөртөма олөмө сөмын секи, кор быд парторганізатсја, быд коммунист пондасын лыддыны анысө крајса өтө парторганізатсјаса шленјас-өн, ВКП (б) војвыв отрадса бөјетсјасөн.

Сы-вөсна колө чорыда воң-сасын местничествөкөд, анымыс торјөдөмкөд „кардор-

са“—вылө, „вөлөдгаса“—вылө, „коми“—вылө, „северодвинетс-јас“—вылө. Колө, мед ескө быдөн мјан-пыыс гөгөрвоисны: ставным-воңын сулалө ответственност крајса парторганізатсја-понда, ставнымлы лоө сы-куча кыв кутны.

ВКП (б) ЦК-лөн Војвыв Крајса Бјуро чорыда ескө—сотсиализм-нога овмөс течөма куша сувтөдөм могјас Крајын парторганізатсјајас өтвөлыс ставөн ужалөмөн, сөкыдтор-јасөс венөмөн бура нуөдасын олөмө.

Чорыда-жө мө ескам—Војвыв Крајса парторганізатсјајас өтвөлыс став партија-көд, большевикјас зылуөдөн кутасын вужөдөны став овмөссө сотсиализм туј-вылө, Ленин велөдөм-серти, партија XV сјездын индөм тујөд.

Сотсиализм-нога овмөс течөма-куча планолөмө пөртөм-көд шөң Војвыв Крајса парторганізатсја өтө морт-моз өт-выс ВКП (б) ЦК-бердө өт-увтчөмөн кутас чорыда воң-саоны меда ыжыд өнја лык-ыскөд—вескыд-вылө кежөм-көд.

ВКП (б) ЦК-лөн Војвыв Крај-бјураса секретар С. Бергаинов. Март 31 лун, 1929 во. Кардор.

## ВЦСПС Војвыв Крајса Оргбјурөнын.

Март 31-өд лунө вөлі медвоңа заседање ВЦСПС Војвыв Крајса Оргбјурөлөн. Заседање-вылын вөліны бјурөса став шленјасыс.

Пленум вынөдөс ужалан аппаратсө Оргбјурөб. Сетчө вескалыны Шанајев, Блынов да Потапов Оргбјурөса секретарө пунктөма лоө Елиновсө.

Оргбјуро заседање-вылын вынөдөны Војвыв крајса профсојузас сјезд чукөртчөвтөң ужалан плансө.

Планас пырөма рајонируйтчан-дырөса став организатсионнеј вопрос-сасыс да профсојуз уңын став гырысөжык торјасыс (сојузасыс вөр лөңө-кылөдөг-кежлө лөөдөчөмсө төд-малөм, производственнеј программа-јас олөмө пөртөм-куча профсојуз-аслөн отсөдөм, производствын

ратционализатсја нуөдөмын, төвар-јаслыс вөчөң дөңсө чөнтөмын отсө-өдөм да сја воң).

Профсојузас рајонированне нуөдөм-куча округасын шубөма лөөдө-ны организатсионнеј комиссјајас.

Оргбјуро шуис паскыда төдөм-ны профсојузаса шленјасөс став Крајас, мыј-вөсна нуөдөны рајон-ировачнесө да кушөм могјас сы-воңын пунктөны. Тајө ужсө колө нуөд-ны. Совпрофјас пленумјас-пыр, обшеј да делегатскеј собранияјас-пыр, клубјас, крајнеј уголокјас-пыр да сја воң.

Оргбјуро торјөн индөс, Крајын крајса газет „Волна“ да журнал „Большевистская мысль“ разөдөм коланлун-вылө.

## Кык төварішчество.

**Өтыныс чорыда зылөмөн пөкөдөчөс паскыд тул-вылө да өні зумыда тувтчалө воңө. мөдысыс зыл-лунсө понала көңөдөсны лөк бюрократјас.—«АСКІ» да «Мөдыс» сөмын і вөлі өтвөтөн быд організа-тсјагаң. кытчө шыагисны төварішчествоса шлен-јас. кад-нын та-нога бюрократизмысыс перјавны вужјасөс.**

Тајө гіжөднас ме көсја петкөдөны өткөф мога кык төварішчествөлыс ужсө. Кык-наныс најө өтө кадын-кымын организуйтчыны, кыкнаныс пунктөны мог—выл местаө овмөдчыны. Өтыс лоө Тыдо-рын, Ајкина вөлөстын, мөдыс Іппа өктын, От вөлөстын.

Тыдорса төварішчество организуйтөма 1924-25 воө. Сөні 7 шлен, ставыс гөл крестана. Овмөдчыны најө мөдөны Шожым Мөтарасө. Тајө местаас вөліны керасјас шожымсајаслөн да төварішчествөлыс лоі сүдөн Мөтарасө шөдөдны. Суд-бөрын тыдор-сајас зыла бөстчыныс ужсө, дај өні сја ужалөны. Лөөдөсны план, көрөисны ужјөз да дөн-бөстөм вөр строитисны быд шл. керка-карта, ректисны му места, вундөдөлыныс виç матысөжыкөс. Оні выл местаө поңө-нын гөрны-көңы, поңө кајны овмөдчынысө. Шлен-

јаслөн татчө уна-нын пөс да сөм петис, јона отсалисны на-лы і партјачејка, волісполком, уждысан төварішчество. Ез вундө төварішчествөсө Ськ-тывдінкар—сетлис 740 шайт бөрдөстөм ужјөс. Медуна вын татчө пунктис төварішчество-ын јуралысыс Балын Степан-Мікулај.

Іппаса төварішчество өт-увтө 6 гөл крестанинөс. ОЗУ региструйтөма сјөс 1926 воө, август төлысө. Овмөдчынысө көсөдөны Івты керөс-вылө, 11 клм.-сајө. Шленјаслөн лөөдө-дөма 200 керјөн керка-вылө, (сөмын керјыс кујлө, сгөмө), пөрдөдөма вөр выл му-вылө 1365 кв. метрөн шлен-вылө, вөчөма ічөтөк уңлан керка, вундөма овмөдчан местасө. Коркө дырөн вундөм местасө воліс вөдлавын агронои да бур муына инсө ез і адчы. Сы-вөсна декабр төлысө төварі-шчество шыөдчөс Јемдін

уездывса виңму јукөдө, мед сја тујдөдөс да сетис выл места. Сөні шубөмаөс, „чөвлө, воңжык-на-пө“. 1927 воө гөжөмнас сы-могыс-жө төварі-шчество мөдыс шыагас да бара шуасын „нөрөвөтлө-пө ас-көң“. Сы-бөрын шыөдчылас-ны і мукөдлаө, сөмын быдөн сја-жө „воңжык“ да „аскө“ вөча виңасын. Та-бөрын шлен-јаслөн став пөгыс ужавны воңө көңалис. „Сөмын-пө-тај кыв-јөң да гіжөд-пыр вөлөм гөл јөзыдылө өтвөтчыныд отсөгтө сетөны“, шуагөны өні шлен-јас.

Колан арнас ескө земле-мерјас выл местатө вунды-лөмаөс-нын, сөмын бара-жө шленјаслы выл вундөм места-ыс оз во өлөм-вылас. Оні тајө төварішчество да Назар өктса нур костан төварішчествө-костын муно венчөм өтө места - вөсна. Фелөыс сүдөч-вома.

Ме-ногөн, коліс воңыв буржыка ставсө гөгөр арта-вын, кытө сетны местасө, сек ескө ез ло тачөм торјыс, ужа-лан, лөөдөдан выл местаө овмөдчыны, а кытчө—век он төд.

Макеім-Ваңө.



# Лөөдчам нуодны партчистка. Совпартшколаса јачејка лөөдчө чистка-кежлө.

Совпартшколаса партјачејка чукөртлис-нын кык собрание да сорнитис партјаын чистка нуөдөм-куча. Докладсө вөчис Мудров-јорт. Собрание-вылас волісны став велөдчы-јасыс, велөдојасыс да слу-жачејасыс. Волісны щөщ і некымын бөкөвөј јортјас. Доклад-куча сорнитис 27 морт. Тајө чукөртчылөмјасыс да сорнијасыс етеіс зев бур индөдјас, кычі колө лөөдчыны да нуөдны уж партја весалигөн. Тајө чукөртчылөмјасыс петкөдлісны щөщ нелучкјас чистка-кежлө лөөдчө-мын.

Медвојдөр колө индыны со-кущөм нелучкјас - вылө: доклад висталыс ез бура да пыді төдмөд, кущөм мојјас, кущөм установка колө пук-тыны партја весалигөн. Сы-вөсна унжыксө сорнитисны посниторјас-јылыс, партјетс-јас торја нелучкја вөчөмјас-јылыс, весиг вөвлытөм торјас-јылыс.

Лустров-јортлы лоі сорни-куча шуны: ті-пө, јортјас, мыскаланның најт дөрөм-гач, а онд прамеја сорнитөј партја весалөм-јылыс. Сіјө сбыл сещөм-і вөлі, коді наң нормалөм-бөрын нөбалөма уна пыч, кор школаса јуралысјас да велөдојас вөчлывлөмаө аслас ужын ышыбајас да сіз вөдө. Серт, тајө нелучкјассө колө-жө төд-вылө боетны. Сөмын-өд торја нелучкјасыд оз-на петкөдлісны партјетсө ставнас.

Кымынкө шлен буржыка висталисны чистка нуөдөм-јылыс. Најө индисны: колө-пө партјаыс вөтлыны сещөм коммунистјасөс, кодјас оз адчыны мыј көсјө коммунист-партја вөчны вөзөвылө аслас про-грамма-серти, коді повчөма да пышјө сөкыд ујјасыс, коді мунө паныд партја так-тикалы (партја ујж-мојјасылы), коді щөктө медвојдөр кыпөд-

ны торја (индивидуальней) кре-етана овмөс, а оз колхозјас, совхозјас да артельјас, коді повчөма кулақјасыс, мунө на-дор. Најө шуисны, колө-пө вөтлыны партјаыс бюрократ-јасөс, гусанысјасөс, каченней өбм лотажысјасөс, кабала-вы-лын партјетсјасөс, чиновник-јасос, помтөг кодалысјасөс, јенлы ескысјасөс, карвожник-јасөс, спекулантјасөс, уна нывбабајаскөд олысјасөс. Колө-пө вөтлыны партја-пыш-кыс сещөм коммунистјасөс, кодјас-пө револутсја да пар-тијалыс вөчсө дорјоны сөмын кі лепталөмөн, а не аслас уждөн. Грөш-пө доныс сещөм партјетсјасыды. Мијанлы пө колө сещөм коммунист, коді пиңнас і гыжнаскучтөдө пар-тија ујж-бердө, коді сојсө пу-жөмөн ужалө партја индөд-јас-серти.

Најө-жө висталисны, мы-вөсна оз поч вөтлыны парт-јаыс сөмын важ мыјјасыс да выговор-лыдјас-серти. Оз важ-јасөс да выговорјасөс ков медјона да медвојдөр кут-чөсны партја весалигөн. Колө јона да бура төдмавын, кужө-ө да шөгмө-ө коммунист револутсја-дор сулавны со-тсализм стрөитны.

Мөд ыжыд нелучкјөн шу-ны колө сомы: собрание-вылас ез сорнитны баспартје-ней служашчејјас да велө-дојас. Татыс неуна мыжа бара-жө доклад вөчыс. Сіјө ез качыштылы аслас докла-дын, колө оз щөщ сорнитны беспартјейнејјасылы. Та - јылыс ескө өтө беспартјейнеј велөдо-јуалис-жө, почө оз-пө бес-партјейнејјасылы сорнитны партјетсјас-јылыс да докладчик воча висталигас шуис, почө-пө сетны заявльенејас гижөмөн. Сы-вөсна ме-думыс ез-і сор-нитны беспартјейнејјасыд. Во-дө-кежлө ташөм нелучкјисө колө төд-вылө боетны.  
Е с п е р а н т и с т о.

## Петкөддам ерд-вылө мистөмторјассө торја-партјетсјасылыс.

### Кычі Колеговыс партјаө вескаліс.

Вөчынн Уадмотделын ужа-вөс І. П. Колегов 1927 воө сетлис шыөдчылөм партјаө пырөм-јылыс да секі сіјөс ез боетны, озыра олыс крөстани-нын пі лоө-да. Сы-бөрын Колегов ветлис Свердловск кар-рө млытсја курс-вылө да се-ні бара шыөдчөмсө сетө шко-ла-бердса јачејкаас. Секі сі-јөс бөстөмаөс.

Колө төдмавын, кычі сі-јөс сені бөстисны? Ез-ө Ко-леговыс секі гөльн вистаө?  
А м ф и б и ј а.

### Пыртис гортас, а вылөд-ныс номсомольчөс медавліс.

Ів. М. Полешщиков, сере-овса партјачејкаын шлен, уөбн, мед јөзсы оз төдлыны, ајліс гортас попөс асыс ка-расө пыртны. Пыртөм кагаыд-тасө пыртны. Пыртөм кагаыд-регыд і кулі-да бара-жө вөч-коын сөлөдөмөн гуалисны. Аслыс јанчим вөлі вөчкоас пы-равнысө да сөлөдөмыс нулы-ны medals номсомольчөс, А. В. Стартсевсөс.

### Повчөдчыны јона кужө.

Турја-Ыб вөлөстын, Јем-дин у., партјачејкаас секретар А. Ф. Попов 1927-28 воын вөлі исполкомын јуралысын да јона јулис. Отчын крам прак-тик лунө јуөм јурнас пишца-лөн лыжыны улча-вылын мө-діс да став јөзсө сад-төг пов-чөдіс: јөз пондіс пессыны, пышјыны кытчө сурө. Ладнө некодлы пулаыс ез вескав. Ташөм оласногыд партјаче-каас секретарыдлөн вывті сін-мас уөө крөстаналы. Оні По-пов јешщө избачын.  
В і з ө д ы с е.

### Петкөддам чужөм-бансө Третьяковлыс.

Вөчынн партјаса шлен К. О. Третьяков луннас Іс-полкомын ужалө (вөчму јукө-дын), а војнас велгө вөчко-прачникјас пращичажтө, сур-вина көвтө. Третьяков шле-нын „Красный октябрь“-ныма коллективын да сені шленја-сыскөд јунштөмыс-кыңд пөш-тө нинөм оз вөч. Вөрад кая-сны да мыр бертөм-пыфөді

мөдә-мөдыскөд сөмын јуасын да чашысөны-когасөны. Кол-лективас коді кулак, коді важ купеч, гөль крөстанин зевөща. Третьяков зев-жө јон олыс, пыр гөль јөзөс да слуга-каза-көс вөчө. Сөвөса гортас патөр-шикјасөс вөчөны, керкаыс зев ыжыд-да. Олө ескө зев бура да таво-на донбоеттөм кер-аслыс јөз төдлытөг 20 бөстө-ма. Сөвөса Третьяков ујжы-сан төварішщөстөвин јуралы-салигас вөлі 100 шажт сетыс лотажтөма.

### Гөльлы тупкөса, спекулантлы-вогса.

Март 24 лунө Лөојын, Сык-тыв у., муніс гөль јөз конфе-рентсја. Собраниеыс вөлі тупкөса, делегатјас пырисны белетјасөн. Ог төд кычі мыј, а тајө собрание-вылас вөлі щөщ партјачејкаас секретар-лөн воыс, Јаборов. Сіјө абу гөля олыс, а спекулант; сы-вөсна бөрјысан правасө сы-лыс мырфөдөма. Јаборов кон-ферентсја-вылын щөщ сорни-тис да гөльсујтис.

Волісны конферентсја-вы-лас мукөд јөз, на-пын вөлі-ны і гөль крөстана, сөмын не-кодөс ез леңны. Конферен-тсјасө нуөдіс Јаборовлөн во-кыс, да партјачејкаас секре-тарыды некод нинөм ез лыстыны шуны.

### Ачыс лыкөс да ставсө лыкөстө.

Лөојын, Сыктыв у., пон-дан јөз-лөвсын виставны сө-вет власт-дырјі олөм бурмөм-јылыс да быдөн индөны парт-јачејкаас секретар П. Ф. Јабо-ров-вылө да шум лептөны.

Јаборов оласног-вылө ков-мас торја бура вөчөдлыны. Јаборов дивитө јөзөс, шуө төд-төг өтө-мөдөс төварөн дасты-өбмөн, облыгатсјајас вузалө-мөн (Заваринөс), а ачыс фе-раль төлыс помас боетис ко-перативыс гувөн 32 кгр. ріс шыдөс. Јаборовлөн ем вок Ва-сөлеј-ныма. Васөлејлыс опе-кулантөм-вөсна, бөрјысан правасө мырфөдісны, а крө-станаөс овмөс-серти торјөді-гөн сіјөс маломошней средня-кө гижөмаөс. Сөвөса Васөлеј-лы сетөны наң коперативыс, комисөсіяын воыс вөлөма да. щөктөма-да. Секі-жө комисөсія-сы абу шуөма сетны наңсө гөль нывбабалы; важ мужі-кыд-пө кулак, кор сылыс—шу-өмаөс. А бабаыс мужік-діныс јукөма, торјөн олө, кыс ескө корас сылыс наңсө.

Јаборов јөзөс велөдө вөч-ны вөр-ва, зөвер - пөткајасөс лыконогөн кыјөмыс, а ачыс төвбыд-на көч капканөд кыјө. Тајө став торјыс уөө сін-мас крөстаналы—со-пө пар-тијейнеј јөзыд агныс кущөмөс, индөны.

### Важөј газет!

Турја-Слөбөдә тујкоост стан-тсјајасын, (Удороаын) кушник керкајасын, некытөн абу не-кущөм газет-ныга, ні кущөмкө ворсантор, медым шөйтчан ка-дыс регыджык коліс. Ветлыс-мунысјас да јамшикјас нинөм керіг-мозыс-таж картасөліны да винада мыјда јулывлөны.

Ме ногөн, ташөм стантсја-јасө уместхозлы, лөбө вөлөст-увса исполкомјасыс зев колө сүчөдны кущөмкө газет. Најө-кө оз вермыны лыфөсысан керкалы өктыөбмөн лі кычкө мөдногөн өбм чукөртны га-четыс-вылө.  
Ж і л ы н Н.

## Быд өіктын колө лөөдны пөжарней дружина.

Мијан Комі областын ун-жык өіктјасас-на абуөс пө-жарней дружинајас, дај оз-на төдны налыс колан-лунсө. Тані ме төдмөдны көсја со-мыјјасөн: мыјла колө пөжар-ней дружина, кычі сіјөс лөөд-ны да с. в. Тајөјас-јылыс уна өіктын-на немтор оз төдны.

### Мыјла колө пөжарней дружина.

Ставным төдам, кущөм зык да төлөттөм кусөдчөм овлөны пөжарјас-вылын. Ме-дым буржыка воңсаөны пө-жаркөд, колө өтувја, өтсөг-ласа ујж. Морт 10—15-кө бу-ра өтувтчасны, најө унжык пөльза вермасны сетны став өіктыслы. Ташөм өтувтчыс војтырыс вермасны лөөдны пөжарней дружина. Сетчө вер-мөны пырны шленбн быд морт, кодјаслы тырөма-нын 18 арөс да кодјас төждысөны пөжаркөд воңсаөны. СССР-са Наркомтруд леңөма торја ус-тав пөжарней дружинајас-јы-лыс. Сіјө уставсө почө корны матыса госстрах контораыс, лөбө страхагентлыс.

### Кычі лөөдны дружина.

Медвојдөр, кодјас көсјөны лөөдны пөжарней дружина, чукөртчөны организационней собрание, да төдмагыс уста-вөн. Некущөм вежөмјас уста-вын вөчны оз ков. Сен-жө бөрјысөны јуралысјас, лөөд-чысөө мыјдакө шленскеј взнос. Гыңим-лун тыртөз сетчысөө шыөдчөм Волісполкомө. Шы-өдчөмкөд щөщ колө сетны

организационней собрание-вывса, сорныгжөд (протокол). Волісполком шыөдчөмсө да сорныгжөдсө дружиналыс ыс-тө вынөдөм-вылө обмөстхозө, пөжарней охранаса управлен-неө.

### Дружиналөн составыс.

Дружинаса шленјас бөрјө-ны начальнікөс. Сетчө колө бөрјыны сещөм мортөс, коді төдсажык да коді радејтө пө-жарней ујж. Медым дружинаын пукты-ны буржыка ујж, дружинаөс почө торјөдны өтрадјасө. Быд өтрадын колө лоны 10 морт. Отрадјас овлөны: трубникјас-лөн, топорникјаслөн да охранныкјаслөн.

Прусеңкјас дөзөритөны пө-жарней көлуј. Пөжарјас-дыр-јы јтөны рукавајас.

Топорникјас петкөдлөны бө-пышкысө јөзөс, скөт, көлуј да с. в. Најө ужалөны чер-јасөн, лөмјасөн да багырја-сөн,—ковалөны сотчысө стрөј-бајас. Сіјө најөлөн мог дөзөритны тајө индөм көлујсө.

Охранникјас өтрадө почө боетны пөрысөжык, дај 18 арө-сысөтомжык јөзөс. Налөн мог—вөчны петкөдөм көлуј да зо-нөн сетны көчаиныслы датөж-дысны ва сүчөдөм-вөсна.

Быд отрадө бөрјысөө тор-ја начальнік.

Став ујжас вескөдлөм—могыс бөрјысөө во-кежлө, ку-јім мортөс Ісполком, коді лө-сөдалө өметајас, отчотјас да гижасө дружина-нымсаң учре-дењејаскөд.

## Правительствосаң пөжарней дружинајаслы ГЕТГӨ КОКНӨДЈАС.

Правительствө лыфөд дру-жинајасөс јона колана өтувт-чөмөн, коді јөзыслы сетө зев ыжыд пөльза.

Дружинајаслы, а сіз-жө і торја дружинникјасылы, код-јас аснысө петкөдласны бура пөжарјас-дырјі, да ужаласын нинөмыс повтөг; сетөө зев ыжыд награда—Гөрд знамја орден, бура да дыр ужалыс дружинајаслы да дружинник-јасылы, НКВД сетө ошкана гижөдјас; дружинаса да отрад-јасса начальнікјас да налөн отсавөнејас оз пуктысөны сель-исполнитөлө; пөжарней сарај-вылө сетчысөө дон-боеттөг помещенне; дружинајасөс региструјтөмыс оз боетчыс некущөм сбор; дружиналы дон-боеттөг сарај вөчөм-вылө да пес-вылө сетчысөө вөр; дружиналы сетөм вөчмујас мез-дысөоны вөтыс; дружинаса вөвјас да стрөјбајас стракујт-чысөоны објажитана страхов-каөн дон боеттөг. Ас вөлаөн, содтөдөн стракујтчыгөн сетөө 20% кокнөд. Сіз-жө гострах дон боеттөг стракујтө дружи-наса шленјасөс пөжарјас-вы-лын дојмөмыс да кулөмыс.

Тајө кокнөдјасыс сетчысөө сещөм дружинајаслы, кодјас ужалөны НКВД-өн леңөм ус-тав-серти.

### Колө востыны дружина-са начальнікјасөс велөдан курс.

Өіктјасын кусөдчан көлуј оз-на кужны дөзөритны кыч-колө, дај пөжарней дружина-јасын оз лучкө төдны, кычө пуктыны ујжө. Жугалас-кө пөжарней машинаыд, оз төдны, көні кущөм част, да кычө шу-сөны. Сыктывдинкарса пөжар-ней команда-бердө, ме думыс, колө востыны тылысөа, лөбө дыржык-кежлө курс, төдмөд-ны өіктса војтырөс пөжарней көлујөн вөдөтчыны да мукөд-тор. Курс востөм-вылө колө отсыштны өбмөн госстрах кон-торалөн, Обісполкомлөн да вөлөсөтувса Ісполкомјаслөн курс лөөдөдөм-вылө рөскөд, ме думыс, весшөрө оз вош, веш-тас став рөскөдсө. Та-бөрын пөжарней көлујтө өіктјасад буржыка кутасын дөзөритны. Помоздінас пөж. дружинаса ју-ралыс М. А. Карманов.

### Абу пөжарней машина.

—Гарја өіктын (Пажга вөл., Сыктыв у.) пөжарней көлуј оз дөзөритны. Пөжарней сарајас өтө дод весіг абу. Пөжарыд-кө лөд, машина-тө да бөчкајас-сө нуны нинөмөн. Машинасө вөчөны сельсоветын.

Тыдор өіктын (Ајкіна вөл., Јемдин у.) кык во-сајын көс-јылысны вөчны пөжарней сарај да көсјөм кежөыс і колі. Кер-вајлісны кычөс-кымын да өні сізкө туплаөбны. Ісполком сіз-жө көсјылыс сүчөдны пөжарней машина да ез-жө сүчөд. Не-кущөм пөжарней машина өні Тыдорын абу. Пөжар-кө лөб, кусөдчыны нинөмөн.  
Ж уг ы л.

Бі-чунь.  
—Мордін вөл, (Кулөмдін у.) пөжарней машина төвбыд өліс тарантас-вылын. Емөс-жө ескө додјас-да, важјасыс абуөс.  
Кусөдчысө.



Пенсия сетапны колö гогорбок бурä тöдмалöмөн.

Уна вермана жöз бостöны пенсия, сы-пыды курдалöны збыль вермытöмжас.

КОДЫСЛЫ ПЕНСИАСО БУРЖЫК СЕТНЫ?

Кöзвыв вöл., 4-öд фесата-са гр-н Сорвачов Олексеј Василевичлы сетöны пенсия 16 шайтöн тöлыс, кыçи служашщельы да пöрыс-понда. Револютсиябç сийö дыр служитлöма пöлитсаын. Сорвачовлөн челафыс кујимөн служитöны: öти землемерын, мөд млытсияын, а коймодыс Леңинградын. Таво Сорвачов вузалис турун дод-дас-кымын. Öнi вичко сөветын шлен, ар-кирейкөд пыр öтлаын вина жуны. Ферт, тащöм мортыдлы лбөнд овнытö, быдбоксан докод локтö.

Велöдчывлöма Кардорын, кущöмкө школаын. 1918 воын, 18 арöсөн, мунöма Гөрд армияб. Фронт-вылын сийö кантужитчöма да кујим во абу вермылöма сорнитны. Öнi лок ногөн кыçкө сорнитыштö омöлка. Батыс Панелөн пöрыс нын, 60 арöса, олö гöла, Паныёс вердны оз вермы да асдинöйс жүкис. Öнi Паныёс олö шыгысö-пöт.

Кодлы мог, колö та-вылö виçдöлыны да Сорвачовкод „пенсионеряслы“ пенсия сетöмсö дугöдны, а Малыгин жортлы колö буржыка отсавны, кыçи гражданскеј война-вывса инвалидылы.

С. И.

Колö-ö пенсиясо сетны Турышевалы?

Визинса (Сыктыву.) первој ступена школаын велöдыс К. М. Турышева страхкасса-ыс бостö бөм зон во-нын. Школаас сысан öти лун-на ез велöд, сомын öнöç-на лыдöны Визинса школаын велöдысөн. Турышевабс вежны мортыд ескö сурас, сомын мылакö УОНО да страхкас-

са та-жылыс нынөм оз думайтны. Турышева купеч ныв. Жöз-костса уж некор-на ез нулы. Верöсыс сылөн служитö, Визинса уисполкомын секретаралö.

Ме думыс, Турышевабс колö çöвтны школаыс велöдысыс да öткажитны страхкасса-ыс бөм сетöмыс. Пин а.

Гöтырыслы щöц-нын колi сетны.

Обпрофсоветса секретар Фроловлөн гортас олöны 60 арöса мам да тöтка. Мамыслөн ем нöшта мөд пи да ныв, коджас сиз-жö служитöны. Мамыс Фроловлөн 25 во-сајын слугаавлöма кущöмкө баронордын. Сы-бöрын сөсөа сийö некөнi абу слугаавлöма, а век олö гортас. Тöткаыс (мамыслөн çој) Фроловлөн олö сыордын важбн-нын, жöз-ордын медөн абу ужавлывлöма.

9 во-нын. Сотсиальней стракованне законжас-сөртi налы кыкнанныслы пенсия сетны оз пöч, Фроловлөн мамыс медөн абу ужавлöма 25 во-дорыс дыржык-нын-да, тöткаыс медөн некөнi абу ужавлöма-дај.

Мый-понда сетöны Фроловаыслы пенсиясо, налы кущöмкө торја закон ем али мый? Гашкө Фролов гöтырлы щöц сетасы-да?..

Тащöм нелучкијассö страхкассалөн колö регыджык бырöдны да Фроловалы пенсия сетöмыс дугöдны.

Т о д ы с.

Талы нинöмла пенсиясо сетны.

Керчомја вöл. (Кулөмдин у.) Митрей Микајлович Ваддоров 1918 воын асö виçи зев лок, жöзс шубны вöли öйжс сарөн. Öнi Ваддоров бостö пенсия 15—17 шайт-гöгөр. Гортас виç 4 мөс, öти öш да чана-вöла. Ваддоров асö шуб бөднөкөн да инвалидөн, Гөрд

армияын-пö вöсi. Ваддоров гражд, войнаç жона-нын вöдмис да бөдөн тащикаслис. Вит мбска да кык вöла бөднөкө-жасыд Коми муын öбвакө емöс. Тащöм „бөднөкөкис“ колö дугöдны пенсия сетöмсö.

Кык-п о м а б е д.

Жежыдјас волöм-бöрын колöм дöвајас витчыёны ыжыджык отсöг.

1919 воын Удораын, Кослан вöлөстын, ыжыдалисны жежыдјас. Воём-мыстыс најö арестујтисны уна гöл олыёс. Мыжсö вöли лүктöны гөрд армиялы отсавöм. Арестулыс бöрыннас, кодi вермис мынтыны журдон шайт вит со мездылисны, а кодi ез вермыв мынтынысö, мөдöдлисны Кардорö.

бостыны партијнеј, комсомольскеј да профсоюзнеј органацсияжаслы, тајö öти. Мөдкө, коymas чорыджыка виçдöлыны озыра олыс крестана-вылö, коджас отсавöсны жежыдјаслы, векнöдыштны налыс тујсö.

Юкыш.

Пенсия сөталöны артавтöг.

Сийö онас жежыдјас лыжисны со коджасöс: Ј. Л. Поповöс, Л. В. Поповöс, М. С. Митинöс, О. Ј. Мамонтовöс да Ј. М. Сычовöс. Лыжыныс отсалисны озыра олыс крестана: Попов С. С., Мамонтов I. С., Попов Л. С., Пувкојевы М. М. да С. М. да мукöд.

Нувчим заводын (Сыктыву.) инвалидјассö группажасö жүк-лöмабө кыç-сурö, дај пенсия-жасö нынөм артавтöг сөталöны. Öти инвалид I. Ј. Карманов ужалöма 10 арöсөн-65 арöсöç. Пенсия сыды сетöны 15 шайт. Мөд инвалид С. С. Василјев ужалис заводын 16-35 арöсöç да нöшта тöргүјтлис, а пенсия бостö 35 шайт. Тајö кык морт-жывоыс пенсия сөталан комиссиялөн колö выл-пöв видлавны матерјалјассö да пенсия сөталöмсö вежны.

Осиповöс еновтны оз пöч.

Гаждор сиктын, Пал вöл. (Жемдин у.) шөркөдөма-олыс крестанлөн пыс—Осипов Петр Василевич 1919 воын помалис Сыктывдинкарын учительскеј семинария. Сийö буратöдö математика, музыкаөн ворсны велöдöм да мукöдтор. 1920 воын бостчылис велöдны ыжыд-Слуда сиктса школаын, сомын морттö регыд бөстисны Гөрд армияб. Сөни мортыд вöмöма да сичимöд во-нын зывгö. Осиповлы öнi 27 арöс, сомын ужавны нынөм оз вермы.

Тащöм велöдчөм мортјасыд мјан оз-на тырмыны, унабн-на колöны. Морттö бөдөн вунöдöмабө, отсöг некысан абу. Пособийö оз-жö сетны, а гортас сомын олöны пöрыс бат-мам.

Профсоюзжаслөн колö виçöдлыны, Осипов-вылö да мөдöдны лецитчыны, кыçи воçда велöдыс да гөрд армейеç. Ме думыс Осипов вермас-на лечмыны. Лецитчөм-вылö сөмын вешöрö оз вош, вермас мјанлы уна бур сетны. Öнi Гаждор сиктса том жöзöс вöсыг-тыржык велöдöма - нын ставнысö ворсны быд-пöлбс музыкалнеј инструментјасөн.

Школаын велöдысјас, виçöдлөј тајö вунöдöм мортыс-вылö да отсалöј Осипов-жортлы бурдöдчыны.

Г а ж д о р с а.

Сөтöј отсöг гöл нывбабаыслы.

Ыжыдвиз вöл. (Кулөмдин у.) гр-нка Анна Павловна Иванова велтö кык кагаа керка-ыг-керкаб, овнысö некөн-да. Ачыс војдөр вöвлi Шонјатыыс, мунлис верöсөсөј—Ф. П. Иванов-сајö, Жижан сиктö Иванова верöсыкөд öтлаын олiгөн вузалис приданнеј мөссö, шöк чышјан да мукöдтор, сөсөа бостiс керка. Верöсыс вывти лут картасына да јуны. Сөсөа гöтырлыс гусавлöма паскөмсö жүм-вылö. Гöтырыслы керкасö вузалöма да сөмјанас кайлис овны Печераб. Сöмын гöтырсö Печерабыд пыскөд регыд бөр мөдöдöма. Аныд гортас локтöма корыг-тырја. Печераас бышжöдлöма Иванов öти нылöс пуртөн да суфитлöмабө во-кежлö пукавны. Таво кайс домзакыс гортас да февраль тöлысын гöтырыскөд жүкөс. Öнi Ивановалөн абу павера, колуж да наң, олö корiг-тырја. Отсöг некысан абу. Иванова щöктөм-куча ме гижли Областувса фетскеј комиссияб шыдöдчөм, медым сөтыштисны чалафыслы отсöг Обл. феткомиссия Ивановалы шыдöдчөмсö ыстөма Кулөмдин, сомын öнöç-на воча сөсан Ивановалы нынөм ез во.

М. П. Спаскеј.

Көзвыв вöл. (Сыктыву.) 7 фесатаын ем инвалид М. П. Титов. Сылы сетöны пенсия 13 шайтөн тöлыс, дај ужалöкөмот вурсан артелын, бостö вурсöмыс 60 шайт-гöгөр быд тöлыс, колö-ö сылы пенсияжс?

Зайомјас-куçа тиражјас апрельын.

—Апрель 20 лунö Мөскуаын лөб 9-öд тираж 10% 1927 воа воана зайом-куçа. Воёмјас лөбны со кущöмјас: 3360 воём—100 шайта, 252 воём—250 шайта, 71 воём—1000 шайта, 10 воём—5000 шайта, 5 воём—10 сурс шайта, 2—воём 25 сурс шайта, да öти—50 сурс шайта. Ставыс 4001 воём—700.000 шайт-дон.

—Апрель 26 лунö Мөскуаын лөб индустриализастја мөд зайом-куçа мөдöд тираж. Прöчента-воана выпуск-куçа лөб: 22516 воём—100 шайта, 500 воём—250 шайта, 80 воём—1000 шайта да 4 воём—5000 шайта. Ставыс 23200 воём 2.501.600 шайт-дон, Прöчентöм-воана выпуск-куçа: 83006 воём—100 шайта; 2100 воём—250 шайта, 280 воём—1000 шайта да 14 воём—5000 шайта. Ставыс 85.400 воём—9.175.600 шайт-дон.

Кущöм тулыс лөб таво Коми областын?

Апрель тöлысөан мај тöлыс шөрöç-кымын Коми Областын колö видчысны тöла, вежласан, повөдда кор зер, кор лым. Торја-нын јона вежласана повөдда лөб Мечена - Печера јујас-костын. Шондöдөм колö видчысны апрель 8-öд 18-öд лунјас-костын; сы-бöрын барана көçдöдлс. Сиз-кө таво лым оз öтырышлөн сыв. Шонны повөдда прамеја-вылö пукас мај тöлыс шöрын-кымын. Мечен, öвина, кыт-сурö; Ежвавожын лым мөдас сывны öдјөн, вермас лоны ыжыд ва, сомын регыд уас-а. Печеравожын лым сывны кутас куçа. Таçи висталö главнеј геофизическеј обсерватория. П. Сиваскеј.

Огö сөтöј визны слуга казакöс странујттöг.

Гельхозбанка служашщель—I. I. Јесов 1925 воын, мај тöлысын, бостöма вöли слугабс да виçöма стракујттöг колан воа сөнçабр тöлысöç. Та-понда страхкасса перјö Јесовлыс страхкөвөј взнос 34 шайт-мында да пеңа 20 шайт да 73 ур. Госпароходствоын служитыс А. К. Којушова виçöма слугабс 1924 воа декабр тöлысөан—1927 воа апрель тöлысöç. Страхкасса сиз-жö перјö сылыс страхкөвөј взнос 41 ш. да 34 ур. сөсөа перјö пеңа 48 ш. да 21 ур. Вурсыс—Г. Ö. Чугајев колан во јул тöлысөан öнöç-жö стракөвөјсö абу мынтöма. Öнi страхкасса сылыс перјö стракөвөј взнос да пеңа 11 шайт да 32 ур. Коджас виçанныд слуга-казакјассö да öнöç-на стракөвөј взнос енö мынтö, термасöј регыджык мынтыны. Слуга-јассö виçöмыс страхкөвөј взнос колö мынтыны Сыктывдинкарс да уездувса госбанк-жүкөдјасö быд тöлыс 1 шайт да 29 урөн. В. П. Шышкiн.

—Гарјаса (Сыктыву. у.) гөрд-пелöсö коператив суçдöд 7 сикас газет да журнал. Сиз-жö сөтö асаныс сөтçö кара-син. Гөрд-пелöсын ем 300 нига, кущöмјассö жöзс боставлөнны лыдфыны гортаныс. Ужсö нуну јона отсавöны Пажгаса сөмлеткаын велöдчысјас.

ПОСТАНОВЛЕНИЕ

Коми Областного Отдела Труда от 5 апреля 1929 года.

В частичное изменение постановления Отдела Труда от 31 декабря 1928 года „Лугыд туј“ № 4 от 6 января 1929 г.) об особых днях отдыха, Отдел Труда, на основании ст. 112 КЗоТ по соглашению с Общпрофсоюзом, постановляет: установить на 1929 г. следующие особые дни отдыха, производство работ в каковые в области Коми воспрещается:

- 1. 5 мая первый день Пасхи. 2. 23 июня Троица. 3. 6 августа Преображение. 4. 25-26 декабря Рождество. Рабочий день накануне указанных здесь особых дней отдыха должен быть обычным, а не сокращенным. Во всех остальных отношениях постановление Отдела Труда от 31/XII-28 года остается в силе.

Зав. Оботтруда Оварин.

Гелькорјаскөд гичаём.

„Лугыд туј“, 27-öд Мө-ын „Зачёс кыç он дорјы“, 31 Мө-ын „Тащöм профсоюзникјасыд сиктö оз жүдöдны“, гиждөдторјас Прокуратурабн тöдмалöм-мыстi оз збылмыны. Визин. Выл-ногсалы: Пöшта-вылын газет-журналјас кутöмыс лöма суçдөнејаслы адресјас тöдтөм-понда. Воçд-кежлө мөстас вежм-жылыс пöшта жүкөдјас колö јубртавны, медым газет-журналјас адрес тöдтөм-понда кујлöдмыс ез ло, а воисны суçдөнејаслы кадын.

Сөвераннеј. Кутанлы. Стербжаслы закон-сөртi ужалан паскөм оз сетчы. Сы-вöсна договор вöчiгөн сојузас көнi вермисны паскөмсö сөтöм-жылыс шуисны договорас. Сыктыс да Жемдин уездјасын сөтöны стөрбжаслы воçдöра, кельс да көм, а Кулөмдин уездын договорас паскөм сөтöм-жылыс öнöç-на абу нынөм шубöма.

Мордiн. Смотрибөлы. Ас вöлөтүвса сиктјасö лимö ыстөмыс бөм бостöг местнеј таксабм. Та-жылыс агентлы сөтöма-нын торја индöд.

ИЗВЕЩЕНИЕ.

В пятницу, 12 апреля 1929 года, в 6 часов вечера, в зале Обисполкома имеет быть заседание Пленума Устьысольского Горсовета.

Повестка дня: 1. Доклад о хлебоснабжении — докл. т. Евгеньков. 2. Информация о городском строительстве. — Докл. т. Забоев. 3. Разное. Присутствие членов и кандидатов Горсовета, находящихся в гор. Устьысольске, обязательно. Желательно присутствие членов ВКП (б), ВЛКСМ, членов Профсоюзов, делегаток и граждан.

Президиум Горсовета.

Продается: дом с двором из 4-х комнат, одна из них отделана, остальные необделаны, за 450 рублей. Обращаться к гр-ну Вотчинской волости Д. Валдыб, Попову Семену Николаевичу.

Вузэбö: кык çвер киян ион. мувöны гыры и пöснi çвер-вылö. мөдөа муно оп-ыло, сан-ыло, ала-ыло и ур-ыло. Нимјасис „Лиско“ i „Тазок“ рудачја койјас-ыло „Лиско“ рöдсө вөмөдөса койјас - форм-ыло арбөс, „Тазок“ кутим арбөс. ðонис кыко шайт жон вылö. Визин Овин Николаевич, д. Гөйтж, Виçабжк вöлөстыс.

ВОШÖМА.

Бөкөдөппас 2283-öд нумера. Издiс Микајло Абрамович ним-вылö, сөтöма Москөнөкөј 27-öд отделеңны млытöция. Издöднiк вылтöдөн. Вöдсө учотö бостан карточка 100-öд нумера. Пачышјев Кирил Владимич ним-ыло, сөтöма Лөтоса ВЛК. Издöднiк вылтöдөн. Вöдсө учотö бостан карточка 2-д нумера, Чугајев Егон Египөевич ним-ыло, сөтöма Гриваса ВЛК. Издöднiк вылтöдөн.

УТЕРЯНО:

Удостоверение о переходе в союз Фз проса из союза ССТС, выданное Арзагельским Губотделом за № 112 на имя Политова Захария Николаевича. Считать недействительным. Хлебная карточка на получение хлеба по пайке с 1-го апреля с-г на имя Мещу, на имя Лушан Прокопия Захаровича (админ. сылыны). Выдана Горсоветом. Считать недействительной. Отв. редактор М. П. Минин.